

**РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 1000/2011 НА СЪВЕТА****от 10 октомври 2011 година****за прилагане на член 8а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 765/2006 относно ограничителни мерки по отношение на Беларус**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 765/2006 на Съвета от 18 май 2006 г. относно ограничителни мерки по отношение на Беларус <sup>(1)</sup>, и по-специално член 8а, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

- (1) На 18 май 2006 г. Съветът прие Регламент (ЕО) № 765/2006.
- (2) Предвид тежкото положение в Беларус следва да бъдат включени още лица в списъка на физически и юридически лица, образувания и органи, на които са наложени ограничителни мерки, съдържащ се в приложение IА към Регламент (ЕО) № 765/2006.
- (3) Освен това, следва да бъде актуализирана информацията, отнасяща се до определени лица и до едно образувание в списъка в приложение IА към същия регламент,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

**Член 1**

Лицата, посочени в приложение I към настоящия регламент, се добавят към списъка, съдържащ се в приложение IА към Регламент (ЕО) № 765/2006.

**Член 2**

В приложение IА към Регламент (ЕО) № 765/2006 вписванията относно следните лица и следното образувание се заменят със съответните вписвания от приложение II към настоящия регламент:

- (1) Mazouka Siarhei;
- (2) Bazanau, Aliaksandr Viktarovich
- (3) Peftiev Vladimir
- (4) Ipatau, Vadzim Dzmitryevich
- (5) Bushnaia, Natallia Uladzimirauna
- (6) Bushchuk, Vasil Vasilievich
- (7) Katsuba, Sviatlana Piatrouna
- (8) Kisialiova, Nadzeia Mikalaeuna
- (9) Padaliak, Eduard Vasilievich
- (10) Rakhmanava, Maryna Iurievna
- (11) Shchurok, Ivan Antonavich
- (12) Sport-Pari
- (13) Shadryna, Hanna Stanislavauna.

**Член 3**

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Люксембург на 10 октомври 2011 година.

За Съвета  
Председател  
C. ASHTON

<sup>(1)</sup> ОJ L 134, 20.5.2006 г., стр. 1.

## ПРИЛОЖЕНИЕ I

## Лица, посочени в член 1

	Имена Транскрипция на изписването на беларуски език Транскрипция на изписването на руски език	Имена (изписване на беларуски език)	Имена (изписване на руски език)	Място и дата на раждане	Длъжност
1.	Kamisarau, Valery Mikalayevich Komissarov, Valeri Nikolaevich	Камісараў Валерый Мікалаевіч	Комиссаров Валерий Николаевич		Съдия в Ленински окръжен съд на гр. Минск. Като главен съдия отхвърля обжалването на присъдите срещу политическите и граждански активисти Дмитрий Дашкевич, Едуард Лобов, Александър Отрощенко, Дмитрий Новик, Александър Молчанов. Тези процеси представляваха явно нарушение на Наказателния кодекс.
2.	Stsiapurka, Uladzimir Mikhailovich Stepurko, Vladimir Mikhailovich	Сцяпурка Уладзімір Міхайлавіч	Степурко Владимир Михайлович		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като главен съдия отхвърля обжалването на присъдите срещу политическите и граждански активисти Ирина Халип, Сергей Марцелев, Павел Северинец, Дмитрий Бондаренко, Дмитрий Доронин, Сергей Казаков, Владимир Лобан, Виталий Мацкевич, Евгений Секрет и Олег Федоркевич. Тези процеси представляваха явно нарушение на Наказателния кодекс.
3.	Khrypach, Siarhei Fiodaravich Khripach, Sergei Fiodorovich	Хрыпач Сяргей Фёдаравіч	Хрипач Сергей Федорович		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като главен съдия отхвърля обжалването на присъдите срещу бившите кандидати за президент Андрей Санников, Николай Статкевич, Дмитрий Ус, Владимир Некляев, политическите и гражданските активисти Андрей Дмитриев, Илья Василевич, Фьодор Мирзаянов, Олег Гнедчик, Владимир Яроменок, Андрей Позняк, Александър Класковский, Александър Квяткевич, Артём Грибков, Дмитрий Буланов, а като помощник-съдия — обжалването на присъдите срещу Дмитрий Дашкевич, Едуард Лобов, Александър Отрощенко, Дмитрий Новик, Александър Молчанов. Тези процеси представляваха явно нарушение на Наказателния кодекс.
4.	Nazaranka, Vasil Andreyevich Nazarenko, Vasili Andreevich	Назаранка Васіль Андрэевіч	Назаренко Василий Андреевич		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като главен съдия прекратява делата за обжалване на присъдите срещу политическия и граждански активист Василий Парфьонков, а като помощник-съдия — на делата срещу политическите и граждански активисти Дмитрий Дашкевич, Едуард Лобов. Тези процеси представляваха явно нарушение на Наказателния кодекс.

	Имена Транскрипция на изписването на беларуски език Транскрипция на изписването на руски език	Имена (изписване на беларуски език)	Имена (изписване на руски език)	Място и дата на раждане	Длъжност
5.	Kamarouskaya, Volha Paulauna Komarovskaia, Olga Pavlovna	Камароўская Вольга Паўлаўна	Комаровская Ольга Павловна		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като помощник-съдия прекръпява делата за обжалване на присъдите срещу бившия кандидат за президент Андрей Санников, срещу политическите и граждански активисти Ирина Халип, Сергей Марцелев, Павел Северинец, Александър Отрошенко, Дмитрий Новик, Александър Молчанов, Иля Василевич, Фьодор Мирзаянов, Олег Гнедчик, Владимир Яроменок, Дмитрий Доронин, Сергей Казаков, Владимир Лобан, Виталий Мацкевич, Евгений Секрет и Олег Федоркевич Тези процеси представляваха явно нарушение на Наказателния кодекс.
6.	Zaitsava, Viktoryia Henadzeuna Zaitseva, Viktoria Gennadievna	Зайцава Вікторыя Генадзеўна	Зайцева Виктория Геннадьевна		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като помощник-съдия прекръпява делата за обжалване на присъдите срещу бившия кандидат за президент Андрей Санников, срещу политическите и гражданските активисти Иля Василевич, Фьодор Мирзаянов, Олег Гнедчик и Владимир Яроменок. Този процес представляваше явно нарушение на Наказателния кодекс.
7.	Unukevich, Tamara Vasileuna Vnukevich, Tamara Vasilievna	Унукевіч Тамара Васілеўна	Внукевич Тамара Васильевна		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като помощник-съдия прекръпява делата за обжалване на присъдите срещу политическите и гражданските активисти Ирина Халип, Сергей Марцелев, Павел Северинец. Процесът представляваше явно нарушение на Наказателния кодекс.
8.	Krot, Ihar Uladzimiravich Krot, Igor Vladimirovich	Крот Ігар Уладзіміравіч	Крот Игорь Владимирович		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като помощник-съдия прекръпява делото за обжалване на присъдата срещу политическия активист Василий Парфьонков. Процесът представляваше явно нарушение на Наказателния кодекс.
9.	Khrobastau, Uladzimir Ivanavich Khrobostov, Vladimir Ivanovich	Хробастаў Уладзімір Іванавіч	Хробостов Владимир Иванович		Съдия в градския съд на гр. Минск. Като помощник-съдия прекръпява делото за обжалване на присъдата срещу политическия активист Василий Парфьонков. Процесът представляваше явно нарушение на Наказателния кодекс.

	Имена Транскрипция на изписването на беларуски език Транскрипция на изписването на руски език	Имена (изписване на беларуски език)	Имена (изписване на руски език)	Място и дата на раждане	Длъжност
10.	Ihnatovich-Mishneva, Liudmila Ignatovich-Mishneva, Liudmila	Ігнатовіч- Мішнева Людміла	Игнатович- Мишнева Людмила		Прокурор в градския съд на гр. Минск, който се занимава с отхвърлянето на делата за обжалване на присъдите срещу Дмитрий Дашкевич и Едуар Лобов, активисти на „Молодой фронт“. Процесът представляваше явно нарушение на Наказателния кодекс.
11.	Yarmalitski, Siarhei Uladzimiravich Ermolitski, Sergei Vladimirovich (Yermolitski, Sergei Vladimirovich)	Ярмаліцкі Сяргей Уладзіміравіч	Ермолицкий Сергей Владимирович		Директор на затворническия лагер в Шклов. Отговорен е за нечовешкото отношение към задържаните и за преследването срещу бившия кандидат за президент Николай Статкевич, който е вкаран в затвора във връзка със събитията от 19 декември 2010 г., както и срещу други задържани.
12.	Kavaliou, Aliaksandr Mikhailovich Kovalev, Aleksandr Mikhailovich	Кавалёў Аляксандр Міхайлавіч	Ковалёв Александр Михайлович		Директор на затворническия лагер в Горки. Отговорен е за нечовешкото отношение към задържаните, особено за преследването и изтезанията на гражданския активист Дмитрий Дашкевич, който е вкаран в затвора във връзка с изборите от 19 декември 2010 г., както и за репресиите срещу гражданското общество и демократичната опозиция.
13.	Paluyan, Uladzimir Mikalayevich Paluyan, Vladimir Nikolaevich	Палуян Уладзімір Мікалаевіч	Полуян Владимир Николаевич	Село Некрашевичи, Кореличски район, Гродненска област 1961 г.	Министър на данъците и таксите. Упражнява надзор върху данъчните власти, които подкрепят наказателното дело срещу Белецкий под претекст за укриване на данъци. Белецкий активно е защитавал и подпомагал пострадалите от репресиите във връзка с изборите от 19 декември 2010 г. и от репресивните мерки срещу гражданското общество и демократичната опозиция.
14.	Kornau, Uladzimir Uladzimiravich Kornov, Vladimir Vladimirovich	Корнаў Уладзімір Уладзіміравіч	Корнов Владимир Владимирович		Съдия в градския съд на гр. Минск, който дава разрешението да бъде отхвърлено обжалването, подадено от адвоката на Белецкий. Белецкий активно е защитавал и подпомагал пострадалите от репресиите във връзка с изборите от 19 декември 2010 г. и от репресивните мерки срещу гражданското общество и демократичната опозиция.

	Имена Транскрипция на изписването на беларуски език Транскрипция на изписването на руски език	Имена (изписване на беларуски език)	Имена (изписване на руски език)	Място и дата на раждане	Длъжност
15.	Shastakou Maksim Aleksandrauvich (Shastakou Maksim Aleksandravich, Shastakou Maxim Aleksandrauvich, Shastakou Maxim Aleksandravich, Shastakou Maxsim Aleksandrauvich, Shastakou Maxsim Aleksandravich) Shestakov, Maksim Aleksandrovich	Шастакоў Максім Александрвіч	Шестаков Максим Александрович		Прокурор, който внася делото срещу Белецкий в Първомайския районен съд на гр. Минск след обжалването от страна на Белецкий на решението на съда за задържането му. Белецкий активно е защитавал и подпомагал пострадалите от репресиите във връзка с изборите от 19 декември 2010 г. и от репресивните мерки срещу гражданското общество и демократичната опозиция.
16.	Herasimovich Volha Ivanavna (Herasimovich Volha Ivanovna) Gerasimovich Olga Ivanovna	Герасімовіч Вольга Іванаўна (Герасімовіч Вольга Іваноўна)	Герасимович Ольга Ивановна		Прокурор, който внася делото срещу Белецкий в градския съд на гр. Минск след обжалването от страна на Белецкий на решението на съда за задържането му. Белецкий активно е защитавал и подпомагал пострадалите от репресиите във връзка с изборите от 19 декември 2010 г. и от репресивните мерки срещу гражданското общество и демократичната опозиция.

## ПРИЛОЖЕНИЕ II

## Лица и образование, посочени в член 2

	Име Транскрипция на изписването на беларуски език Транскрипция на изписването на руски език	Име на беларуски език)	Име на руски език)	Дата и място на раждане	Длъжност
1.	Mazouka, Kiryl Viktaravich Mazovka, Kirill Viktorovich	Мазоўка Кірыл Віктаравіч	Мазовка Кирилл Викторович		Прокурор по делото Дашкевич—Лобов. Дмитрий Дашкевич и Едуард Лобов, активисти на „Молодой фронт“, бяха осъдени на няколко години затвор за „хулиганство“. Истинската причина за вкарването им в затвора беше, че и двамата участваха активно в пред- изборната кампания през декември 2010 г. в подкрепа на един от опозиционните кандидати.
2.	Bazanau, Aliaksandr Viktaravich Bazanov, Aleksandr Viktorovich	Базанаў Аляксандр Віктаравіч	Базанов Александр Викторович	Казахстан, 26.11.1962 г.	Директор, Център за информация и анализи към президента
3.	Peftiev Vladimir Peftiev Vladimir Pavlovich	Пефціеў Уладзімір Паўлавіч	Пeftиев Владимир Павлович	1 юли 1957 г., Бердянск, Запорожска област, Украйна, настоящ паспорт №: MP2405942	Лице, свързано с Александър Лукашенко, Виктор Лукашенко и Дмитрий Лукашенко. Икономически съветник на президента Лукашенко и основен финансов спонсор на режима на Лукашенко. Мажоритарен акционер и председател на съвета на акционерите на „Белтехекспорт“, едно от най- големите дружества в Беларус за внос и износ на продукти на отбранителната промиш- леност.
4.	Ipatau, Vadzim Dzmitryevich Ipatov, Vadim Dmitrievich	Іпатаў Вадзім Дзмітрыевіч	ИПАТОВ Вадим Дмитриевич		Заместник-председател, Централна избирателна комисия (ЦИК). Като член на Централната избирателна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
5.	Bushnaia, Natallia Uladzimiruna (Bushnaya, Natallia Uladzimiruna) Bushnaia, Natalia Vladimirovna (Bushnaya, Natalya Vladimirovna)	Бушная Наталля Уладзіміраўна	Бушная, Наталья Владимировна	1953 г., Могильов	Член на ЦИК. Като член на Централната избирателна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
6.	Bushchyk, Vasil Vasilievich Bushchik, Vasili Vasilievich	Бушчык Васіль Васільевіч	Бущик, Василий Васильевич		Член на ЦИК. Като член на Централната избирателна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.

	Име Транскрипция на изписването на беларуски език Транскрипция на изписването на руски език	Име на беларуски език)	Име на руски език)	Дата и място на раждане	Длъжност
7.	Katsuba, Sviatlana Piatrouna Katsubo, Svetlana Petrovna	Кацуба Святлана Пятроўна	Кацубо, Светлана Петровна		Член на ЦИК. Като член на Централната изборителна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
8.	Kisialiova, Nadzeia Mikalaeuna (Kisyaliova, Nadzeya Mikalaeuna) Kiseleva, Nadezhda Nikolaevna	Кісялёва Надзея Мікалаеўна	Киселева, Надежда Николаевна		Член на ЦИК. Като член на Централната изборителна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
9.	Padaliak, Eduard Vasilievich (Padalyak, Eduard Vasilyevich) Podoliak, Eduard Vasilievich (Podolyak, Eduard Vasilyevich)	Падаляк Эдуард Васільевіч	Подоляк, Эдуард Васильевич		Член на ЦИК. Като член на Централната изборителна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
10.	Rakhmanava, Maryna Iurievna Rakhmanova, Marina Iurievna	Рахманова Марына Юр'еўна	Рахманова, Марина Юрьевна		Член на ЦИК. Като член на Централната изборителна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
11.	Shchurok, Ivan Antonovich Shchurok, Ivan Antonovich	Шчурок Іван Антонавіч	Щурок, Иван Антонович		Член на ЦИК. Като член на Централната изборителна комисия носи съвместна отго- ворност за нарушаването на международните изборни стандарты по време на прези- дентските избори от 19 декември 2010 г.
12.	Sport-Pari		„ЗАО Спорт- пари“ (оператор республиканской лотереи)		Образование, контролирано от г-н Владимир Пейтиев съвместно с Дмитрий Алексан- дрович Лукашенко, посредством контрола на последния над Спортния клуб на президента, който държи задължителния мажор- итарен дял на държавата в „ЗАО Спорт- пари“.
13.	Shadryna, Hanna Stanislavauna Shadrina, Anna Stanislavovna	Шадрына Ганна Станіславаўна	Шадрина Анна Станиславовна		Бивш заместник главен редактор на вестник „Советская Беларусь“